

## НОВАБРЬСКАЯ ГОСПЬЯ

Печаль моя, осенних дней  
Со мною пасмурность дея,  
Пвердит, что ей всего милей  
Унылый вид нагих ветвей  
И тропка в мокрые поля.

Она мне говорит всерьез  
О том, что радует ее,  
Что шумных птиц спугнул мороз,  
Что серебрит туманный ворс  
Ее неброское шитье,

Что роща серая пуста,  
Что небо клонится к стерне,  
Что ей одной понятна та  
Паинственная красота,  
Которой-де не видно мне.

Давно я знаю наизусть  
Упреки эти, что с того?  
До первых снегопадов пусть  
Мне их нашептывает грусть,  
Усугубляя колдовство.

Перевод Б. Хлебникова

## КЛАДБИЩЕ, ГДЕ БОЛЬШЕ НЕ ХОРОНЯТ

Живые часто бродят тут  
Среди травы и старых плит;